

中式英语之鉴



[中式英语之鉴_下载链接1](#)

著者:[美] Joan Pinkham 著，姜桂华 校

[中式英语之鉴_下载链接1](#)

标签

评论

商品是很好滴，但是京东就这么没加任何保护措施滴给我寄来了，就可以说是非常非常符合你东的作风了，还好没有损坏，啥时候哪天给我里三层外三层包的好好的寄来了我看那得是发生世界第一奇观了

内容全英文，但是想看看，感觉不知何时能完成！但是还是想看看。

我为什么喜欢在京东买东西，因为今天买明天就可以送到。我为什么每个商品的评价都一样，因为在京东买的东西太多太多了，导致积累了很多未评价的订单，所以我统一用段话作为评价内容。京东购物这么久，有买到很好的产品

老师给推荐的，准备考试用！好好努力吧！书的质量还不错！

全英文，还是原汁原味的好(?▽?)。可以好好提高写作了

《中式英语之鉴》由中美资深翻译专家联手打造，众多业内知名人士倾情推荐，分类列举中式英语常见顽疾，全面揭示词语句式典型误区，深入浅出分析大量精选例句，循循善诱教你改正蹩脚表达，即学即用丰富实例巩固记忆，循序渐进熟练掌握地道英语。

包装严实，正版图书，发货快到货快，价格优惠，满意，好评。

偶然机会知道这本书，立马入手，内容是全英文的，真研究完，不仅提高了语法，表达书写理解力都要上一个台阶。500多页哈。

纯英文的 慢慢熬吧 哈哈 学习语言嘛 就是一个长时间慢慢积累的过程

书中有一张纸是破的，申请换货，售后很快就打电话过来说可以换货也可以把钱直接退给我然后书我自己留着，我。。。选择了退款：)

全英的，但用词并不难，可以轻松看懂

物流及时，包装完好，物美价廉。

如何写比较地道的英语 而不是中式英语，就得好好研究了。

好书蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤蛤

中式英语之鉴》由中美资深翻译专家联手打造，众多业内知名人士倾情推荐，分类列举中式英语常见顽疾，全面揭示词语句式典型误区，深入浅出分析大量精选例句，循循善诱教你改正蹩脚表达，即学即用丰富实例巩固记忆，循序渐进熟练掌握地道英语。

这本书，有人极力推荐过，说是学英语的必备，所以就在京东上找了找，结果还真有，刚打开看了一眼，不错(*?´▽`?)?

书挺好的，没有损坏的地方，努力研究中

?大爱京东的书籍哦☺▽☺! 物流满分，快递员的服务没话说的，而且书籍都是正品，实在太爱了，喜欢的亲们不要犹豫啦!

好！（此评论虽然才1个字，但语法严谨，用词工整，结构巧妙，琅琅上口，可谓言简意赅，足见评论人扎实的文字功底，以及信手拈来的写作技巧和惨绝人寰7寰7的创造能力，令人佩服佩服，再加上以感叹号收尾，实在是点睛之笔。）

正在看，受益良多，英文版刚开始读起来有点吃力，但是也是一个学习的过程

还不错吧。整体看上去挺好的。帮忙给别人买的，希望拥有有用，别浪费。发货快，物流给力，整体满意啊。

看别人推荐买的，看了应该能避免犯一些中式英语的错误

正版书，物流也非常快，每满100减30对我这种经常买书的人来说太好了！信任京东！

还没看完，里面全英文的，如果有部分中文就更好了

你在哪里我明天打电话你给的打电话吧？好

欢迎联系，一起加油(? · ?_ · ?)? 学习分享，交流成长噢?

难得一见的好书嗯嗯嗯嗯嗯嗯嗯嗯嗯嗯嗯嗯

送来书皮是破的，看着闹心，换了一本

很实用的一本书，英语学习者常见的问题

质量非常好，与卖家描述的完全一致，非常满意,真的很喜欢，完全超出期望值，发货速度非常快，包装非常仔细、严实，物流公司服务态度很好，运送速度很快，很满意的一次购物

《中式英语之鉴》探讨了中式英语这一非常普遍的现象。作者把这些加以归类，然后提供大量的该类别中式英语实例，并逐一修改，同时还扼要地加以分析。每一章后面还附有练习，并提供参考答案。对于中国的英语学习者和广大汉译英工作者来说，这是一本很有参考价值的书。

图书卷超值啊，物流也快，现在买书首选京东

打印清晰 很多人推荐 希望可以在翻译中规避这些错误

这本书啊，说来就话长了，因为看了一个公众号的推荐才买的，比较的~，京东，因为京东有活动，因为这本书，还买了其他的书，虽然是全英文的，但是通俗易懂，对英语写作有没有帮助，这就得看个人了。

不错 写的很细致 对于中式英语很细致 好评

这本书挺好的，还在学习中啦啦啦啦啦

考试买的 想再试一试 老少女了 乐还有一颗考研的心 为自己的梦想奋斗一次吧
不然会后悔的考试买的 想再试一试 老少女了 乐还有一颗考研的心
为自己的梦想奋斗一次吧 不然会后悔的

买了好多书，京东自营信得过，物流超级快，满减很合适~

质量很好，快递也很给力，好评！。。。。。。

以后不能再买书了……因为一买回来就不想看了……

此用户未填写评价内容

整体上很满意，书也很新很精致。

很小巧噢～全英文的内容，有练习

书里面折了。。。你说我该怎么说？

这本书收藏好久趁活动拿下，好评！

书很好，较便宜。。。。。。

还不错，挺好的，比较满意

包装不错，据说是大家写的。希望有帮助啊!英语水平更上一层楼。哈哈哈哈哈哈

英语英语学习语言翻译学习外研社中式英语翻译艺术

学习英语的好教材，避免chinglish

的呢积弱难返难分难舍技巧勒柯克溜达溜达每次你都能戒掉啊凭什么你都能让肌肤烦恼
都能卡拉克很难听你的妈妈马老五更能从妈妈开始觉得很热牛奶草莓酥啦啦啦

质量好，物美价廉，尤其是退换货服务绝对是一流的当然好评！！希望服务上能再接再厉，也希望这个网络平台越办越好！！

好好好好好好好好好好好好好好

一直买这个牌子的，京东品质值得信赖，送货速度快，售后服务也很及时高效，还有优惠券可以使用，棒棒哒！

北外老师推荐 内容很好 值得学习翻译的同学借鉴！

里面讲到了很多常用但是表达起来可以更地道的英语，确实非常不错，作为北外考研必备教材果然不是盖的

外研社的值得信赖。

嗯，还可以，还可以

看了一点，写的挺好的，指出了很多中式英语的问题。很多问题以前都没意识到

不错不错不错不错不错不错不错不错不错不错，

我一直挺相信京东自营的东西，但是，这个印刷有点小失望

美文世界，先囤着，未来再慢慢啃，一本一本来吧。学英语从来不是可以讲速度的事，加油？

经人推荐购买，比较贴合我们日常工作，生活中用到的，比较专业吧。

看看外国人怎么说中国人写的英语，避免犯类似错误，值得一读。。。。。。大家之作。

书里列出了各种各样的中式英语和正确的用法，很好的参考书，通读以后对英语应该会有很大提高。

我觉得这本书非常好 对翻译的学生来说
审视母语现代越来越凸显的缺点，尊重外语习惯还是很重要的

京东快递速度刚刚的，送货员态度也很好。老外的才是原汁原味的

特别好的书。虽然是全英的，但是简单易懂。希望英语水平更进一步。价格也实惠。努力？

必须给客服打五颗星。 之前收到的有破损，立刻重发，而且让我把破损的留着

作者多年审译的经验之谈，对翻译 写作都有指导意义，值得拥有。

的确好书，总结英语表达中的习惯错误，读后受益匪浅，推荐阅读。

非常不错东西，很实用也很实惠，还是上京东好，省时省力省心省钱。

很好很好很好很好很好很好很好很好很好很好很好很好很好很好很好很好很好很好
很好很好很好很好很好很好很好很好很好很好很好很好

这个质量很不错，应该是正版的，速度很快，写论文用的，现在啥都在京东买了。

做披萨常用，非常好，在京东买东西非常方便，尤其是各种生鲜。

[illegible]

书品不错，囤着慢慢翻，岁月老到让人消磨时光的东西，百无一用是书生，对我自己有用就行。

买来备考Catti的，加油加油

不错~ 虽然版式看起来有点老，但是内容的确值得一看

好久都没看这样的书了，春天万物生长，我也应该好好汲取营养了。

正在看，送货倒是快，但外观有一点点破在书脊上，就不换货了。书本身非常好，

折上折很划算，希望以后力度也可以那么大，618一共入了26本书。

物美价廉，质量好是正品，下次还在京东买。

为了翻译而准备的，看着很棒，一定会认真去看的！

正版，便宜，物流服务好，购物方便，非常满意，实惠

书的质量很好，正版无疑。还是京东速度，第二天马上到货。书的内容也好。推荐

可能是好书，就是读不大下去，版式有点儿枯燥，本人又有点浮躁，希望自己坚持

实操性很强的一本书。尽信书不如无书，批判的学习。

特别好的书，想买很久啦，前几天断货，这下终于有了

翻译必备材料，准备好好研究一下。。。。。

书很棒，对于学术英语的写作以及口语交际有较大帮助，适合慢慢啃

性价比很高的一本书,老师推荐，全英文写的

全新正版的，书很好，写得很详细，推荐

谢谢京东刘伟！准时送达！包装非常好！

这本放在另一本下面，封皮还好，另一半上面的就遭殃了。

非常好，特别好，一定还会再买的！

不错不错，好好学习，全英文有点难度

感觉不错，价格也很公道，值的购买！

很好的书，买来给学生做礼物，学生表示很喜欢

不錯的經典，全部英文解說如何處理句子翻譯

没有包装，内容不错，通俗易懂，实用值得推荐，快递给力。

商品符合预期，习惯给予好评！！

非常认真的研读中，为自己之前的中式英语表述汗颜。

看薄荷阅读老师推荐的～挺好的

好好学习天天向上，加油加油加油

还不错!!! 还不错!!! 还不错!!! 还不错!!!

满意，书很好，2018期待更优秀的自己。。

书本不错，内容很丰富，很具体

很好很强大，物流也很快。

全英文版 还是外国人编著的 应该还可以

纸张还不错 包装简陋了点但寄过来也没损坏 整体好评?

没有任何包装 所以书边角磨损了一点 其他都挺好

东西呢 非常好 而且很便宜 物流超快的 给赞?

速度很快，第二天就到了，质量很好。

翻译类经典书籍，值得好好研究

内容还可以，全英文的，对语言理解有帮助

发货速度很快，物流师傅都认识我了，服务很到位

很不错的书，学习到了很多知识

挺好的，没什么不满意的，书还是不错的，正版盗版不在意

书很美，多读书，多学习，好处多！

刚评价过的，不知为什么还需要再评价一下

不得不说这本书有du……原来之前练了那么久的高考作文四六级考研作文都写的是Chinese?学到了

读读书，可以浪费无聊的时间，可以让无聊的人事消散！

现在基本都在京东买书了，方便。

翻译硕士备考必备，希望能考上！

这本书 内容全面 写的特别好。经典

学习英文的参考书，关键是要学。

在京东购物，商品、包装、物流都无可挑剔，满意。

商品质量不错 送货速度快

质量不错，服务态度也很好

全英文的，准备好好学习！

很好！！！！！！！！！！

不错，书的质量很好

很好~！ 很喜欢！ 很喜欢！ 很好！ 很好！！！！！！！！ ~~！

觉得不错，字体大小还好，也挺清晰的

暂未发现什么问题。。。。。。。。。

很好，一直在京东买东西，下次还来

中国人学英语，很多值得学习和思考的地方。

学习起来很有用的一本书。强烈推荐。

不错，学习了，改善一下chinglish

粗略翻了一下，核心点就是四个字：“不说废话”。里面举的例子的确很有意思，值得好好揣摩。

老师推荐的书有助于英语写作

好用不贵，非常满意！

书籍是全英文的，建议买的时候多考虑下

很好的书，快递时，书包的很好

不错的英语学习资料~~~

一年又一年，我的考研全靠它。

此用户未及时填写评价内容，系统默认好评！

还行吧，还没看，是老师推荐的呢

很棒，刚好最近需要，深得我心

英语学习不错的一本书，值得读

非常好，对分辨中式思维很有帮助。

这本书henbucuo !!!!!

快考试了，好好学习，争取考个好成绩

值得购买和阅读的好书。

北外考硕指定参考书，当然厉害啦。

书不错是正版，物流也快

书真的很好♥

不错，是老师推荐买得，非常实用

中式英语是很常见的，此书有用啊！！！！！！

书很新 对于中国译者借鉴意义挺大的

好书一本，值得拥有与阅读。

挺好的一本书，是正版

学习一下，避免发生类似情况

很不错一本书，学英语的必看

可以啊啊啊啊啊啊啊啊啊啊啊啊啊啊啊啊啊啊

好书 值得收藏 哈哈哈哈哈

整本书都是英文，能看懂。

看完有很大的进步呀关于作文什么的

不错，希望有帮助哦，加油加油

很好，发货快，物流也十分快

不错?????

书很好，是全英文的，需要好好努力了

书很好，没有问题，大有裨益

特别好啊，特别好，特别好啊，特别好，特别好啊特别好。

想买很久了，打折就入了

书内容很好，值得一读。

[中式英语之鉴_下载链接1](#)

书评

[中式英语之鉴_下载链接1](#)